

本月份彌撒禮儀

9月7日 星期三 第九期第二十三主日

主祭: 顧光中神父
 輔祭: 趙志光/陳文漢
 禮儀員: 于琳娜
 讀經員: 賴克堃/李甘麗
 送聖血員: 刁再慶/朱唯珍
 接待員: 曹子薇
 讀經: 【讀經一】 厄則克耳先知書 (三三:7-9)
 【讀經二】 羅馬人書 (十三:8-10)
 福音: 聖瑪竇福音 (十八:15-20)
 點心: 施孜海/韓善嵐

9月21日 星期三 第九期第二十三主日

主祭: 顧光中神父
 輔祭: 陳文漢/張方宏
 禮儀員: 朱唯珍
 讀經員: 唐浩哲/樂榮
 送聖血員: 曹子薇/蔣真倩
 接待員: 杜兆明
 讀經: 【讀經一】 依撒意亞先知書 (五五:6-9)
 【讀經二】 斐理伯人書 (~:20c-24,27a)
 福音: 聖瑪竇福音 (二十:1-16a)
 點心: 請參加 St. Matthew 嘉年華會

本月份的彌撒時間與活動

- 9/5* 星期日 晚上 8:00 - 10:00 查經。
查日書信多福音。
- 9/7 星期日 下午 1:30 聖詠團練唱。
3:00 中文彌撒。
彌撒後，點心及青少年組分享。
同工會。
- 9/12* 星期日 晚上 8:00 - 10:00 查經，
聖瑪竇福音。
- 9/19* 星期日 晚上 8:00 - 10:00 查經，
查日書信多福音。
- 9/21 星期日 下午 1:30 聖詠團練唱。
3:00 中文彌撒。
本堂嘉年華會。

*三次查經都在賴克堃家。
 聯絡人朱懷明: 650-591-3798



對天主教教義有
 興趣的朋友，請跟
 于琳娜: 650-595 2567 聯絡。

告解聖事 9/7 及 9/21 下午 2:15 - 2:45

嘉年華會來了

St. Matthew 附屬日、小學年度籌款嘉年華會即將於 9月20日 (週六) 上午 10 時至晚間 10 時，9月21日 上午 10 時至晚間 6 時舉行，今年的主題是美國西部拓荒精神。
 華人團體過去數年一直是嘉年華會攤位 Snack Shack 的主力，我們協助供應漢堡、熱狗、披撒、土筍牛夾三明治、波蘭香腸、薯片、Nachos、汽水、餅乾、冰茶、咖啡、甜甜圈，種類繁多，服務週到。每年都蒙學校募到七至八千元。深得社區和學校信賴多感謝；而一年一次節目跑場多收銀，大家擠在帳篷裡忙得其樂融融。
 願意幫忙的朋友，請向馬三多 650-344-2898 或朱懷明 650-591-3798 登記參與時段。

八月份財務報告

奉獻本堂，打票抬頭請寫 St. Matthew Church
 奉獻給本堂: \$1,184.00
 捐獻給團體: \$220.00
 團體支出: \$82.00
 團體結餘: \$525.00



大目大
陳文生

我们都是
一家人



左第二位 余愉

陳文生 (Manson Chan) 真的是我們團體向天主祈禱求來的。

青少年是一個很特殊的年紀。他們正從一個凡事依賴父母的年紀走來，許多事情上太順從父母，難免顯得沒有自己的風格。上教堂好像就卡在這麼一個有一點尷尬的位置。

為了能成立青少年組，先後連道請來了有聖保祿宗徒明知其不可而為之信心的古傳業，也祭出了俊男美女組李嘉鳴、牛佳元，連身在病中的羅維華老師也貢獻心力，加上在一旁頻敲邊鼓的父母們，但青少年組依舊像一部發不起來的車子，轉了幾下，咕嚕咕嚕了幾聲就熄火了，但是我們仍不放弃，一直向天主祈禱請天主給我們一個能陪著青少年成長的哥哥或姐姐。

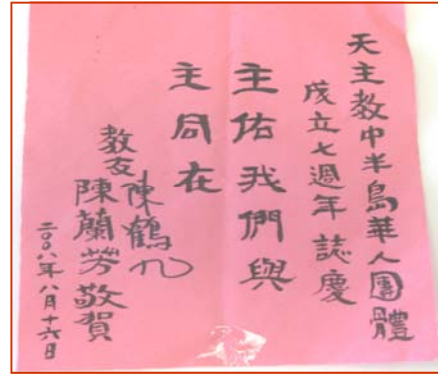
直到去年，少言多行的新教友陳瑞慶、余小玲夫婦加入，他們有一個上高中的兒子陳文澤，還有一個很關心愛護這個弟弟的哥哥陳文生，只是很可惜，哥哥在外州上班。但是陳瑞慶透露哥哥可能會回講加州上班，也有意願帶我們的青少年組。我們大家都不敢高興的太早，只默默祈禱，知道陳文生那幾天專橫越半個美國屏風回加州，大家都替他祈禱一路平安。

沒想到陳文生真的回加州就履行諾言，更沒想到他這塊安靜的磁石，能帶給青少年組這麼大的凝聚力和這麼多的歡樂。他讓每一個人能發揮所長，又能與大家融洽相處。當然青少年們父母們平日的諄諄教誨是功不可沒。他以周詳的計畫，任勞任怨的付出，帶領青少年組出色的擔起彌撒日輔祭、鋼琴、領銜唱誦的職務，他陪他們洗耳簫款，露營，全程參與抗癌接力，帶他們去看首輪電影，帶他們去墨西哥蓋房子加油打氣，帶他們活動留下的照片，把每一個人都拍得像是奧運金牌得主。青少年們主動原屆年慶表演練歌、練琴、練鼓，屆年慶前搬桌椅、事後清場善後。還把我們正經八百的團體名字 MPCCC (Mid-Peninsula Chinese Catholic Community) 改成派餅和小蛋糕俱樂部 (Mince Pie and Cup Cake Club)。可以想見他們在彼此成長的歷程中，互相留下了多麼快樂的腳印。

陳文生畢業於 UCLA，二十三歲，主修電機，中英文流利，會彈吉他，人很幽默，未婚。噢，怎麼好像是徵婚廣告？

9/7 彌撒後，青少年組分享

在今年的暑假，我們的青少年組有好幾位成員去了墨西哥 Tijuana 察一些貧苦人家義務蓋房子。他們要將這些經驗在九月七日，彌撒後與大家分享。請大家一起來聽聽。



不用多廢的塔冷通

為了讚美感謝天主的恩寵，天主教中半島華人團體八月十六日慶祝成立七周年慶會。大家藉此機會和許多好久不見的新舊朋友歡聚一堂，共同享受和分享彼此生活和信仰的點滴。

從我們團體成立之始，即一路照顧我們的汪日璋主教說，七年來我們在禮儀、慕道、查經、聖母身訪視、通訊、聖誦聖部努力耕耘、青少年組與兒童道班也相繼走上軌道。大家在磨礱日成長，經過試煉後的同心協力更顯可貴。

賴克堃在一次查經日分享時說過，有時人家送我們一份很珍貴的禮物，因為太寶貴了，我們把它收藏好不拿出來享用，等久而久之也就忘了。等到再拿出來的時候，不是遺失就是壞掉了。天主給了我們各人不同的塔冷通 (Talents)，屆年慶就是一個大家及時毫不保留貢獻塔冷通的機會，從音樂、場地佈置、餐點安排、主持、法語聖歌、聖詩朗誦、載歌載舞、青少年高歌、太極演示等各名家名門名派的精緻美食，無一不是灣區之島。天主知道我們個人的有限，所以給我們一個這麼好的團體，讓我們大家能聚在一起，成就我們個人無法完成的事，尤其我們協力貢獻塔冷通是榮耀天主，更深具意義。

會長朱懷明的太太黃艷和岳母，本著日歐人傳統美德，請客就怕菜不夠，除了走遍灣區都吃不到地道的重慶水煮魚，黃豆紅燒肉，知道大家喜歡四川涼麵，在照顧新生兒的忙碌中，還煮了一個馬上的麵，一直煮到下午彌撒開始。在每家挖空心思準備的佳餚中，想不到還有香港酒席的碗仔翅，和純正台灣口味的炸春卷。唐佩霖特別感謝青少年組的成員和他們的父母，一直留到最後，把全場清乾淨了才離開。

在慶會中特別邀請汪日璋主教為本堂 Father McGuire，一同頒發義工獎給青少年組的每一個人員，感謝他們對團體無私的奉獻。